民主選舉言論版

李仁李亮輝辯論紀錄

卑大中國同學會主辦「會館選舉辯論會」後現場錄音整理來稿：

卑詩大學中國同學會於九月二十八日，在學生大樓禮堂主持了一個中華會館選舉辯論大會，邀請幾個候選人和有關人士出席參加，被邀請的有理事長候選人李仁和李亮輝，副理事長候選人王克智，理事候選人何瑞龍和「中華會選舉籌備委員會」委員楊乃彥。「台灣大專院校聯加西校友聯誼會」會長王克智推說沒有時間出場，台灣校友會副會長楊乃彥則說無此興趣，「台灣校友會」的聯絡幹事則說他自己的英文程度不够進行辯論，但是在他的鼓勵簡歷却寫上他精通英語。

由於「台灣校友會」三位重要負責人臨陣退縮，只剩下李仁和李亮輝作長達兩小時多的辯論。

當日中西大學生聽衆反應熱烈，辯論完畢後紛紛提出尖銳的問題，不少人還用錄聲機和筆記把這場精彩的辯論紀錄下來。李仁首先講話，他簡述會館歷史，說明會館爲全僑所有，並且與華人息息相關。他指出會館理事於一九七一年非法修改了章程，把會館的宗旨改爲「擁護中華民國政府」，使會館成爲國民黨的活動場所，當時會館內不少開明人士紛紛退出。由於會館對僑社福利漠不關心，熱心人士乃另組織各種委員會來解決華人社區面對的各種問題例如消防總局設址華埠，自由大道橫切華埠、鮑麗風波和移民條件的改善等等問題，很多「促委會」的候選人曾積極參加這些維護華人權益的行動。他又說，國民黨佔中華會館以後，一般人的態度是讓它自生自滅，但當國民黨利用會館名義進行破壞僑社團結和發展和對由五十多個華人團體創立的中華文化中心進行誹謗和破壞興建計劃時，社區就在忍無可忍的情況下採取法律行動迫其進行公開民主選舉。

李仁說，「促委會」的競選主張，扼要來說是修改會章，使凡有一年歷史和擁有會員五十名以上的華人團體，都自動有權委派其主席或另一位職員當會館理事，華僑公選二十名理事，從這兩種理事互選出一個執行委員會，

「一」

五香羊肉

五香羊肉，其製法和食味上與日前所講述的羊肉不同，這又是另一種的可口處，用料不多，只是羊腿一斤多些，古月粉，糖，生薑，麵粉各適量，檸檬一個搾汁。生肉桂，甘草粉各一些。製法：羊肉洗淨陰乾，切成適口小塊，把甘草粉醃撈而搓擦之，使甘草味滲入肉中，然後把羊肉放在鍋中（最好用西菜的煲鍋），小火烤之至熟，然後放下鹽及古月粉適重，再把生薑，糖，檸檬汁，肉桂等放下，兜炒勻後，覆蓋俟味香時即成。（上調味隨人口味而定，故不寫份量）。

閒話「佛跳牆」

（完）

「佛跳牆」是一道福建名菜，在香港尤爲有名，前一陣子，香港的大小酒樓，食肆紛紛以這道菜式招徠顧客，掀起一片熱潮。最近東南亞若干大酒家，也以「佛跳牆」來吸引食家了。

何謂「佛跳牆」呢？據連橫的「雅言」記載：「佛跳牆，佳饌也。名甚奇，味甚美，福州某寺有僧不守戒，以猪肉，蔬筍和酒，糖，醋，納甕中，封其蓋文火燻之。

（未完）

·民以食爲天·

奇難雜症輯錄：

氣分唔夠，似將中斷

不但呼吸發生困難，常有即時中斷的現象，因此每天晚上一定要延醫用強心興奮等藥劑，才能渡過一宵，到了次日晚間，又要鬧着唔够氣的問題，有人告訴他，這般情況，中醫叫作「衷氣不足」。

他感覺到「衷氣不足」四個字，對他的病狀，極爲脆合，因此他就找我替他治理，我說：所謂「氣」，中醫書上講述最多，是一個抽象名詞。氣足則精神奕奕，氣虛則氣息奄奄。譬如肺氣不足，那末，不但歌唱演說，游泳賽跑，爬山登樓，都感覺到衰疲無力。肺氣到了極度虛弱時，那末連說話也覺得沒有氣力了。如果腎氣不足，中醫名爲丹田氣弱。那末，陽氣式微，疲莫能興，各種神經衰弱的症象都接踵而至，這是俗語所謂「唔够火」「或陽氣唔够」。

（五）

請中西厨
包食住及來回機票工薪從優請來電洽112-624-5151

請婦人看兩歲小童
一星期五天半工作，供食宿，請電：271-9234黃

水電暖氣工程
專門按裝修理水喉電火暖氣工程價錢相宜電話298-8934或254-9900

你爲什麼寂寞？
我們是你的顧問，建立友誼，介紹婚姻，請電話：732-1375 The Best Agenc 200-3737 Oak Street Vancouver, BC

請洗碗打雜
須會國語電話八七三-二壹一六

屋主自賣
兩睡房一廳及車房近小學交通方便取價四萬餘元有意請下午七時後電438-2285陳洽。

屋主自賣
兩睡房土庫觀屋開價五萬八千在東七街一八〇四號請英語電話：255-1956

請經驗熨衣工人
婦女衣廠，請管Hoffman熨衣機，請到Surrey Classics 55 Water St.四樓

華埠新屋割價自賣
年半新向南，四房二廁，土庫完成，全新設備，四萬四千九，可講價。電話253-3951

請經驗企檯數名
埠仔餐館，薪優工佳。請電話：112-567-4235

禮物什誌生意出賣
位於雲埠商業區每日收入五百五十元至七百元，取價四萬元，包括存貨。電話684-3013

中西餐館實業出賣
本餐館在沙省南部，近美國邊界，交通便利，位于十三號公路火卅四號公路，同時，本埠有巴士(BUS)出入雷振打，早出晚歸，本店樓上有六個房，舖面有六十四個座位，適合家庭式生意，用具齊全，地汽裝備担保生意穩定，今奈因人力缺乏，康價割愛，如有意營斯業者，電話或面商均便。濱高夫，明星餐館，黃顯利
地址：Henry Wong Star Cafe Box 519 B-ngough, Sask, S0C 0K0
電話：268-2902

△急賣
①專賣海鮮門市及雜貨生意，位於繁街，附中國千元。
②一年新商業樓，六組柏文及一個大舖位，三十多萬。
綺華七三六-三八三一
馮沾七三三-四七三六
United Realty 736-3631

業主自售東區住宅
三房三廁硬木地板十年新另地下室修畢車棚院大七萬八電話：四三三-三一五一

急請車衣女工
請熟手車衣女工，要有工作經驗，請到：367 WATER ST. 310室面議。

自賣屋
七四八號天寅街三睡房有土庫取價四萬四千九百元電話四三〇-二〇八八洽商

徵求業餘增加收入
額外收入，自己時間，適合任何人仕，有意者晚間六時後與李先生或謝先生接洽。電話321-0380或271-1411

新屋土庫出租
兩房廳廚廁適合夫婦單身交通方便五點後電話325-9029

屋主自賣
2862 E. 2nd Ave. 廿年屋三睡房土庫二房一廳廚房浴室近巴士學校請先約電254-3164

介紹良伴
有一位斯文華人男子，欲想與一位華人女仕相識，年歲由二十至卅五歲，最好要識英文，請打電話：The Fest Agency 732-1375

卑省餐館連業出賣
列必珠埠，新建大唐西餐館，兼營夜總會，有酒牌，一流用具齊全，生意良好，現因缺乏人力，欲廉價出讓，有意者請與Louis Chow君接洽。112-403-329-4255

土庫出租
新屋土庫兩房一廳包水電二百元電話：二九八-六一七七

張德光
政府合法牌照
專科承裝修理架養，一切大小商業冷暖氣，凍房及電器工程。忠誠爲僑胞服務，快捷妥當，免費估價。電話：八七三-四九二九

兩房一廳土庫出租
廚廁齊備，近學校交通方便。電話434-6289或669-0483

宜人執薯仔
有意請電話：325-4022

業餘修理汽車
本人經驗豐富，價錢平。電話：Terry Soo 253-3494

承接搬運
清理搬運，碼頭取貨，各種搬運工作，特平搬屋電話253-6517或433-7896杜先生

Plumbing Gas Repair
煤氣水喉
有政府牌照換熱水爐暖氣爐家庭及商業用水喉安裝修理
電訂：四三七-〇一七三 霖記

近華埠屋全層出租
三房一廳廁廚齊獨立門口出入電話二五四-八六五壹下午四時後

十組栢文出賣
廿五年新潔淨柏文十組在Kitsilano區住客常滿收入穩定開價廿二萬九千元現欵四萬元可過戶或者可以交換你現在的實業亦可請電話：Ron Silley 872-0321 or 681-1866 Tradewind Realty

咖啡什貨生意出賣
相隣有住屋，穩定家庭式生意，取價九萬元，包括存貨與用具，欲知詳情，請致函業主'Owner' Box 191 Keremeos, B.C. V0X 1N0

學莊士頓駕駛學校
Johnston's
首創最新速成訓練法：
室內象徵式小型車訓練八小時
私人車上指導・八小時・
十六小時教授
只收 $149
華人教授
電話：324-7025
6882 Main Street, Vancouver, B'C' Canada

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
●經營一切銀行業務
●嫻熟服務備胸
●港九均設有分行，歡迎函詢委辦
香港德輔道中45號
45 DES VOEUX ROAD, C. HONGKONG

滿地可銀行
・華埠分行：片打東街178號・
電話：665-7225
本行又再舉行
儲蓄大抽獎
存款五十元可獲獎券一張
頭獎：十五萬元
二獎十名：每名五千元
三獎一百名：每名一千元
截止日期：本年十一月十七日
經理：馬國材
Bank of Montreal
The First Canadian Bank

健康 * 健康 * 健康 * 健康
加拿大 溫哥華
僑信參茸藥行
陳奕能中醫師主理
專行專業
國藥總滙
*長白山野山沙參　*正官庄高麗參
*吉林梅花鹿茸　*婦女聖藥西歸頭
*黑龍北芪　*河南淮山
*漳州銀耳　*國產成藥
*高級補品　*加大人參
*鮮明藥片　*精配良藥
特設服務部
*免費解答中醫藥問題
*代寄各地郵包
服務員能講中・英・日・韓・四邑・潮・福各地方言以減爲僑胞服務
歡迎同業批發
KIU SHUN TRADING CO. LTD.
141 EAST PENDER STREET (片打東街) VANCOUVER B.C. CANADA V6A 1T5
電報掛號 "KUSHUN" 電話(604)669-1934 669-1941

唐笙美術廣告公司
大字招牌，舖面廣告。塑膠燈箱，招牌翻新。車身告白，地面廣告。雙喜壽字，室內燈箱。菜牌、餐紙印刷設計。餐室、酒樓壁畫設計。
電話：253-2519
1750 Venables St. Van. B.C.

金星美術裝飾工程公司
328 Powell St. Van. B.C.
電話：682-3914　254-2907
歡迎各地計劃中新建之酒樓或逐步擴大加强裝飾之餐館
本公司按各需要而設計生產之富麗彩畫天花板、龍柱橫枋、壁畫、屏風、石獅、圓拱門、龍鳳雙喜壁飾、酒吧裝飾紋樣。常備現貨。
兼製各店舖內外之藝術招牌廣告、及車身騎壁告白，各類美術裝飾設計工程。

曹振興
政府合法牌照
裝置或修理喉，兼修理煤氣等。
一切工作　保君滿意
Johnny Chow Plumbing
959 E. 21 Ave., Vancouver, B.C.
Phone: 876-9512 876-6872

老友記！新知已！正宗香港風味
王鏢主理原班人馬！
新鏢記食家
粥粉麵飯・炒粉炒麵・鮑魚鍋氣！
電話874-8522 歡迎外賣 車場濶大 免費泊車
地址：8 West Broadway 夾 Ontario 近 Main Vancouver, B.C.
每日由晨早十時至凌晨二時
七天營業，例假照常。
食靚粥 揸鏢叔！

GRANDVIEW GLASS
固蘭表玻璃及鋁質
週六工作
電話873-0917
加拿大溫哥華西孖橋街二六五一號
論工程大小，一律免費贈送紗窗免費估價
在特價十月廿日之前，私及汽車玻璃，大玻璃，風玻璃，玻璃面，照鏡，住宅價廉，改換，鋁窗，不

何桐攝影院
Ho Tung Studio
19 E. Pender St., Van, B.C
681-5848　879-5506
新型彩色黑房放大八折優待
結婚喜照　春送大相
一日起貨
特價九折　菲林冲晒
影相射印每張25仙
護照快相即影即有
平靚又快　歡迎惠顧

佐治鄭藝術攝影院
George Jang Photo
735 Davie Street Vancouver B.C.
V6Z 1B6
(604) 669-4218
想影靚相請搵佐治
爲新娘化裝禮服供應有大停車場泊車方便鄭柏利畢業美國加省專業學院經驗豐富社團喜慶婚禮均表歡迎

行器電用通
Teletone Electrical Appliance
742 E. Hastings Street Vancouver B.C.
Phone: 24 Hrs 255-7431 V6A 1R3
本店新到大批新款座地麻雀燈，特價出售，新舊電爐，霜櫃，乾衣機，洗衣機，洗碗機及各種電器具，配件修理，工精價廉
電話：二五五-七四三一

司公華強
Kenward Co.
431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B.C.
四三一號哥倫比亞街
電話：684-8821
經售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小工程，服務妥當，價格克己，保證滿意。

高價收購
香港全幢樓宇或吉地
及香港政府發給之換地權利証（LETTER B）
*以最高價錢收購，歡迎比較。
*免費估價。敝公司可以最短時間將閣下遠在香港的物業價錢呈上。交易與否全部服務免費。
*可在美加任何地方現金交易。毋須遠赴香港省時省費。
隨着目前香港的經濟繁榮
現在是您出售香港物業的最佳機會。
歡迎各埠長途電話查詢費用由本公司支付
恒基（加拿大）有限公司

億兆信託銀業
Yorkshire Trust
130 Pender Street East Vancouver, B.C.
Phone 685-3935
儲蓄戶口　定活存款
長短證券　利息優厚
華僑匯款　旅行支票
實業貸款　房屋按揭
退休計劃　儲屋計劃
政府公債　遺產管理
經理：何國賢
▲本公司爲加拿大政府存款保障公司會員
服務時間：
一星期一至星期五服務六天
日上午十時至下午五時。
星期六：上午十時至下午二時。